

1960

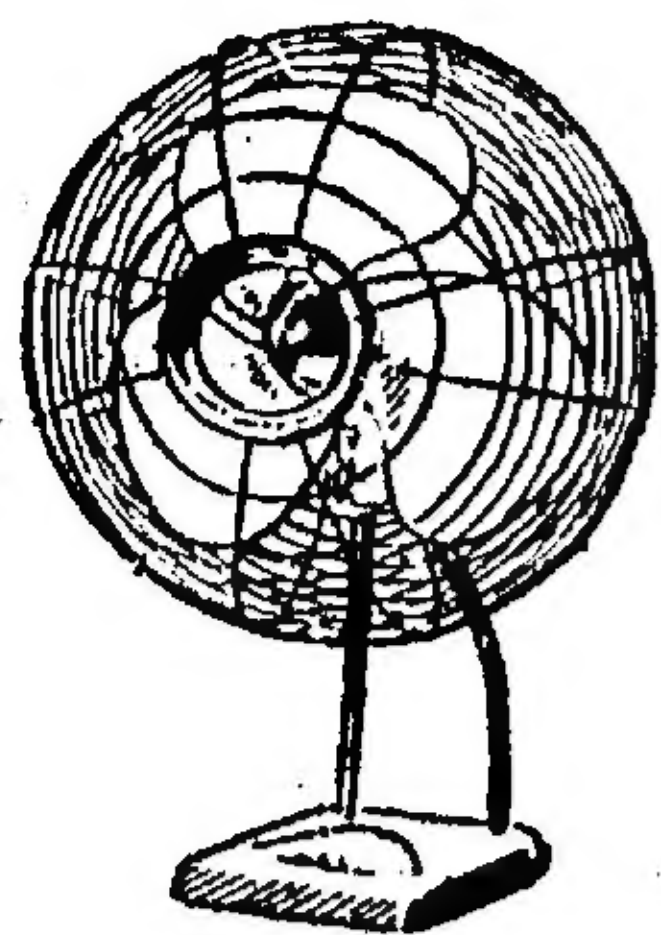
最新貢獻



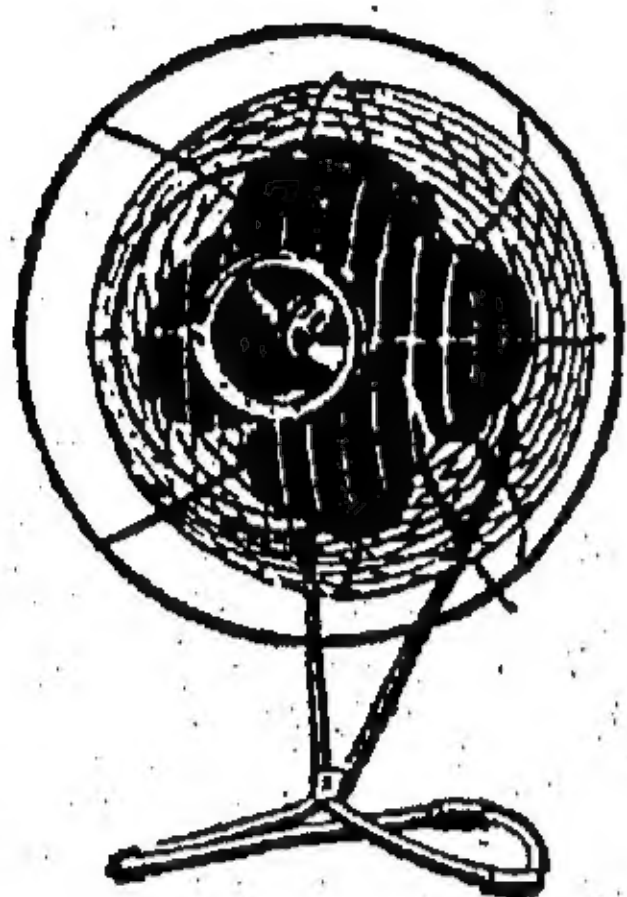
三

洋

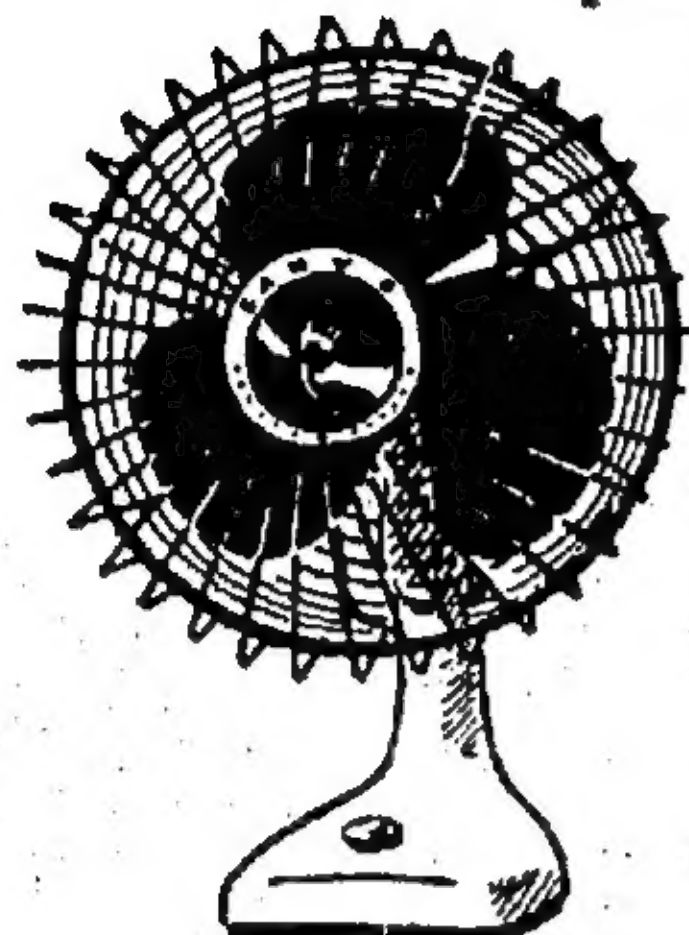
牌



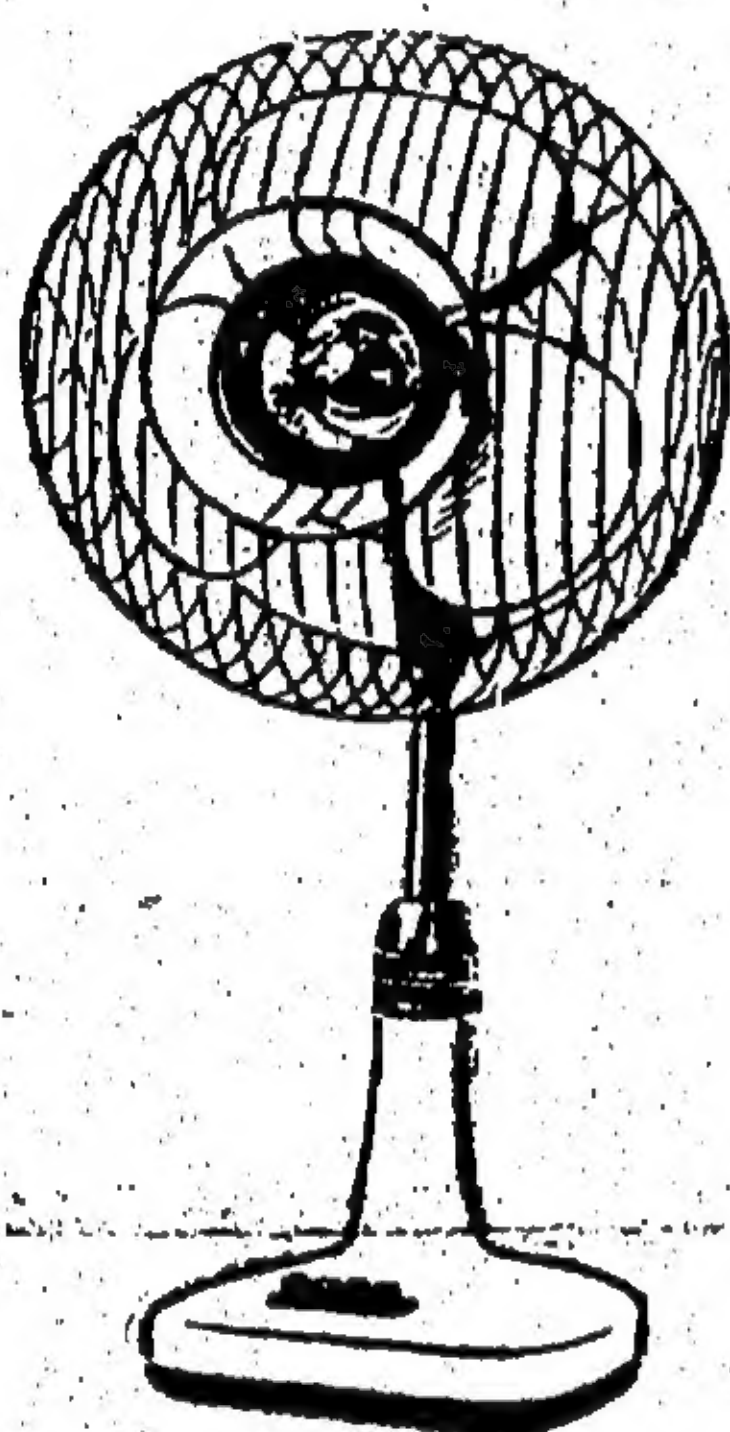
EF-300A
十二吋



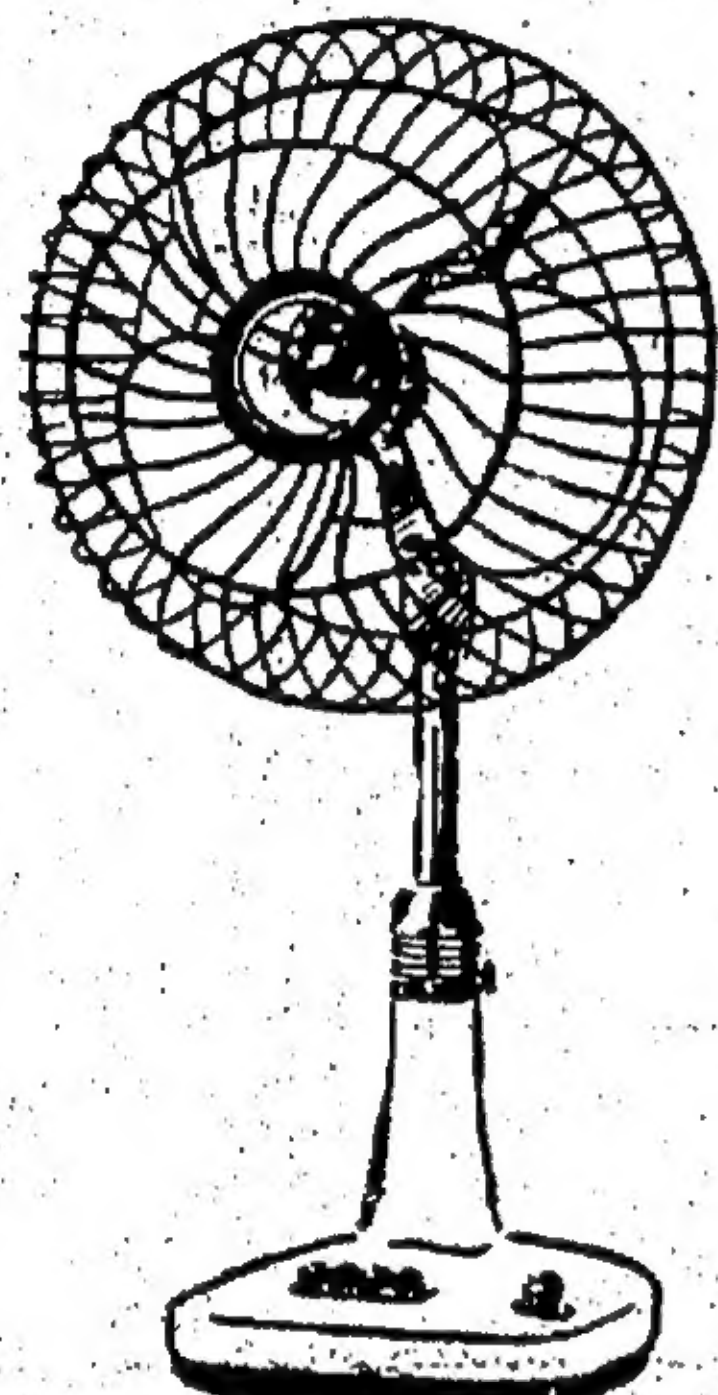
EF-211
八吋



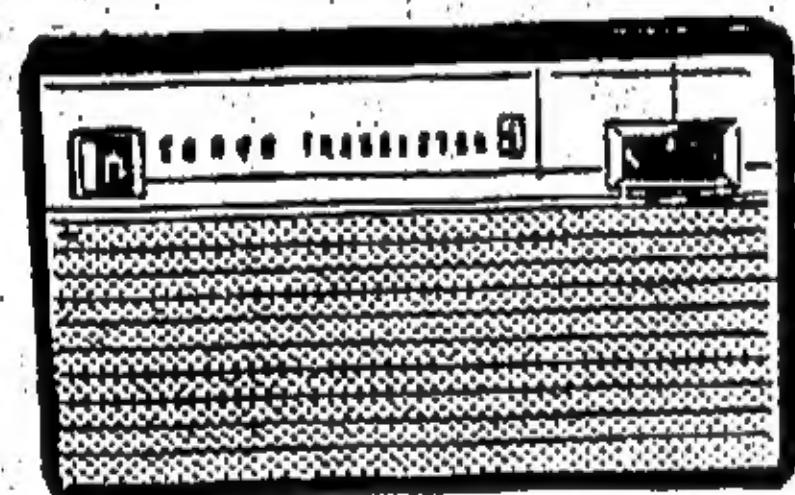
EF-260
十吋



EF-311
十二吋



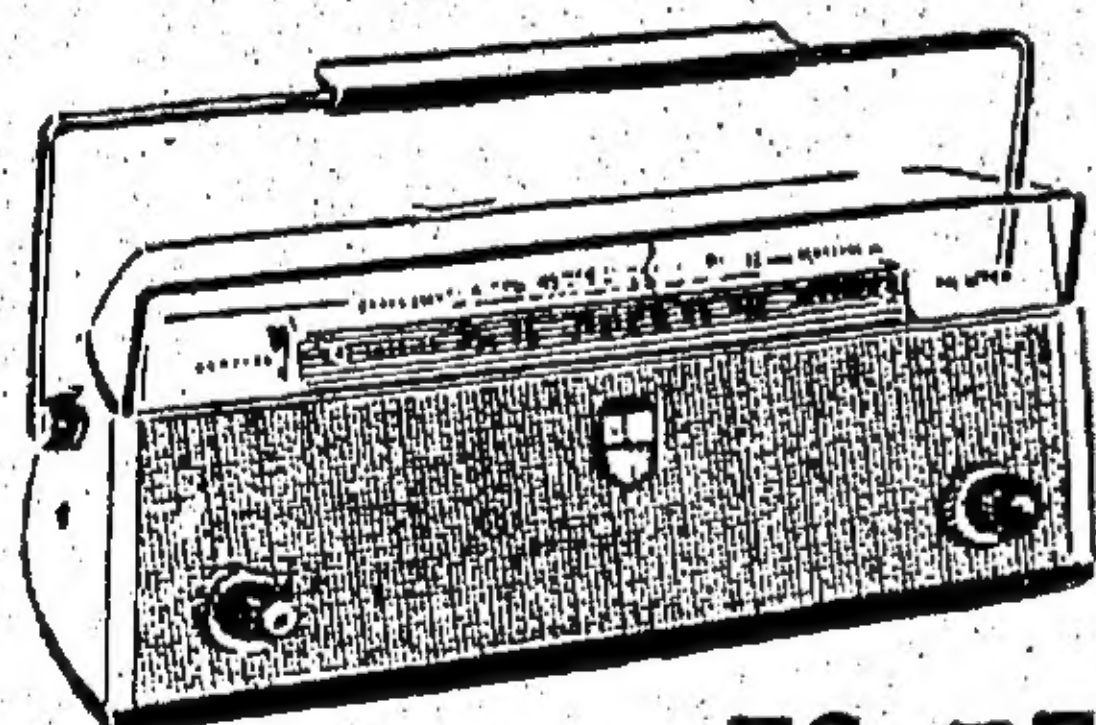
EF-311T
十二吋自動型



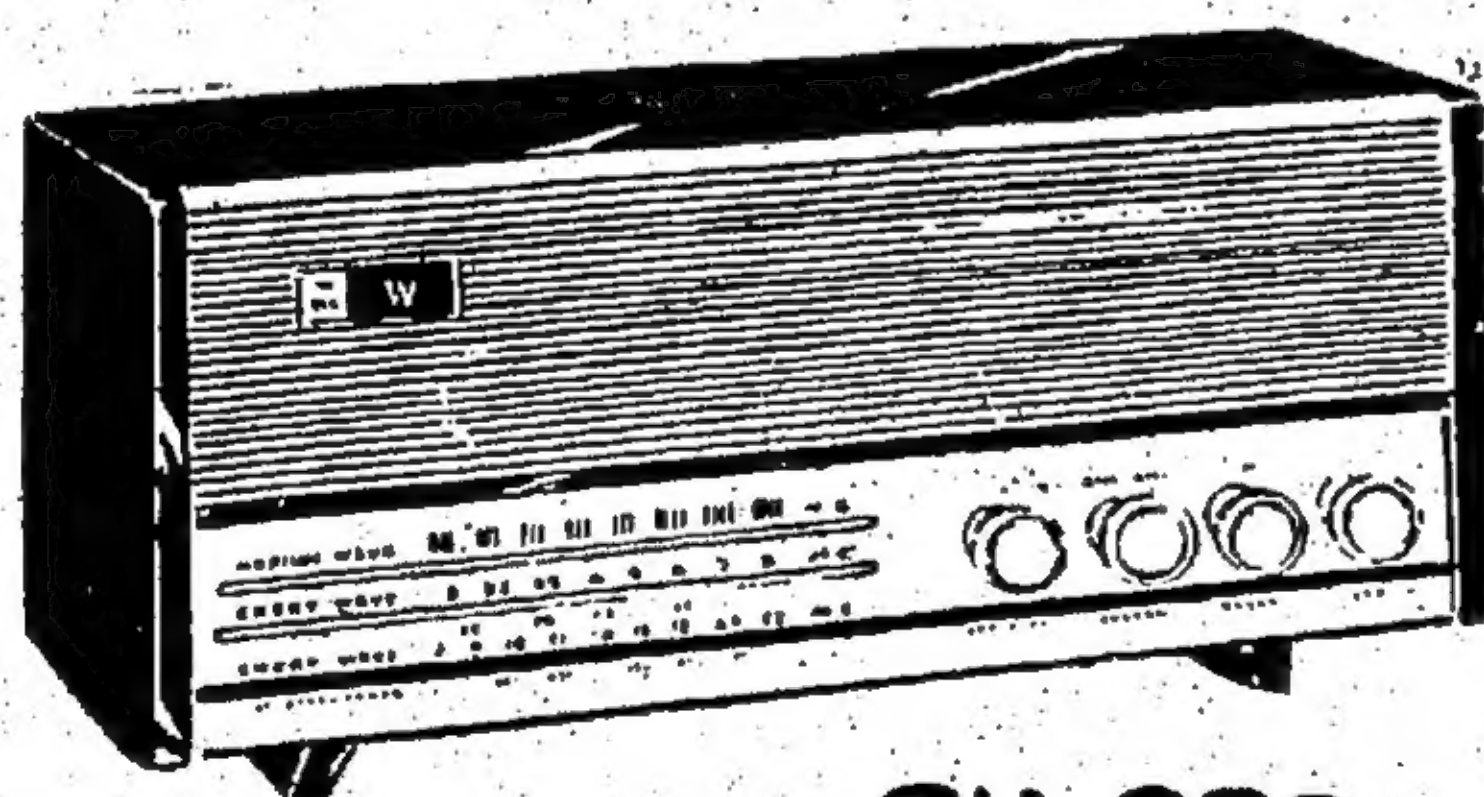
6C-15



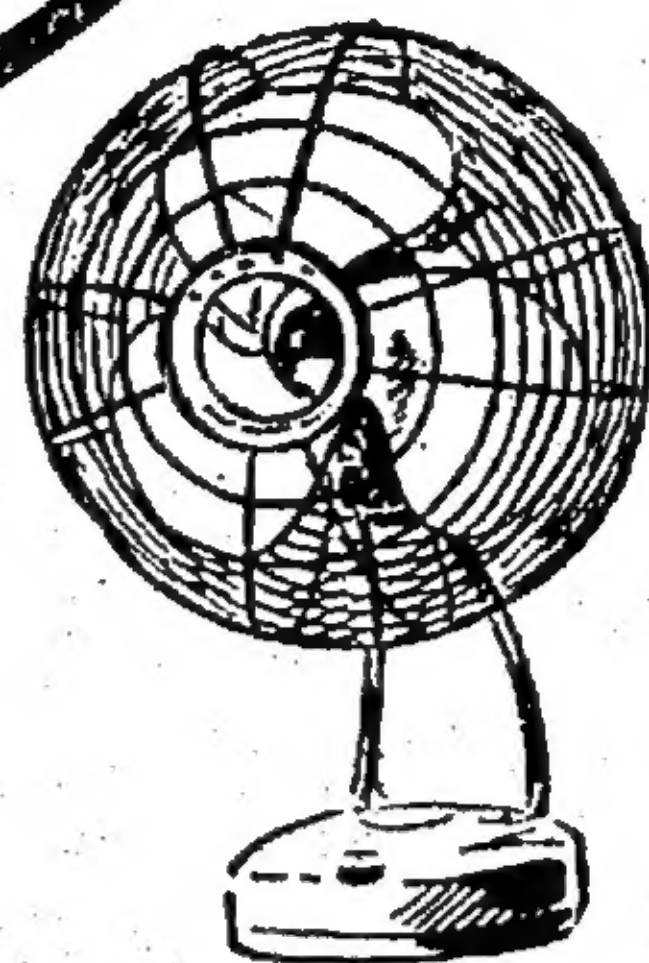
8S-P3
八原子粒
兩波段



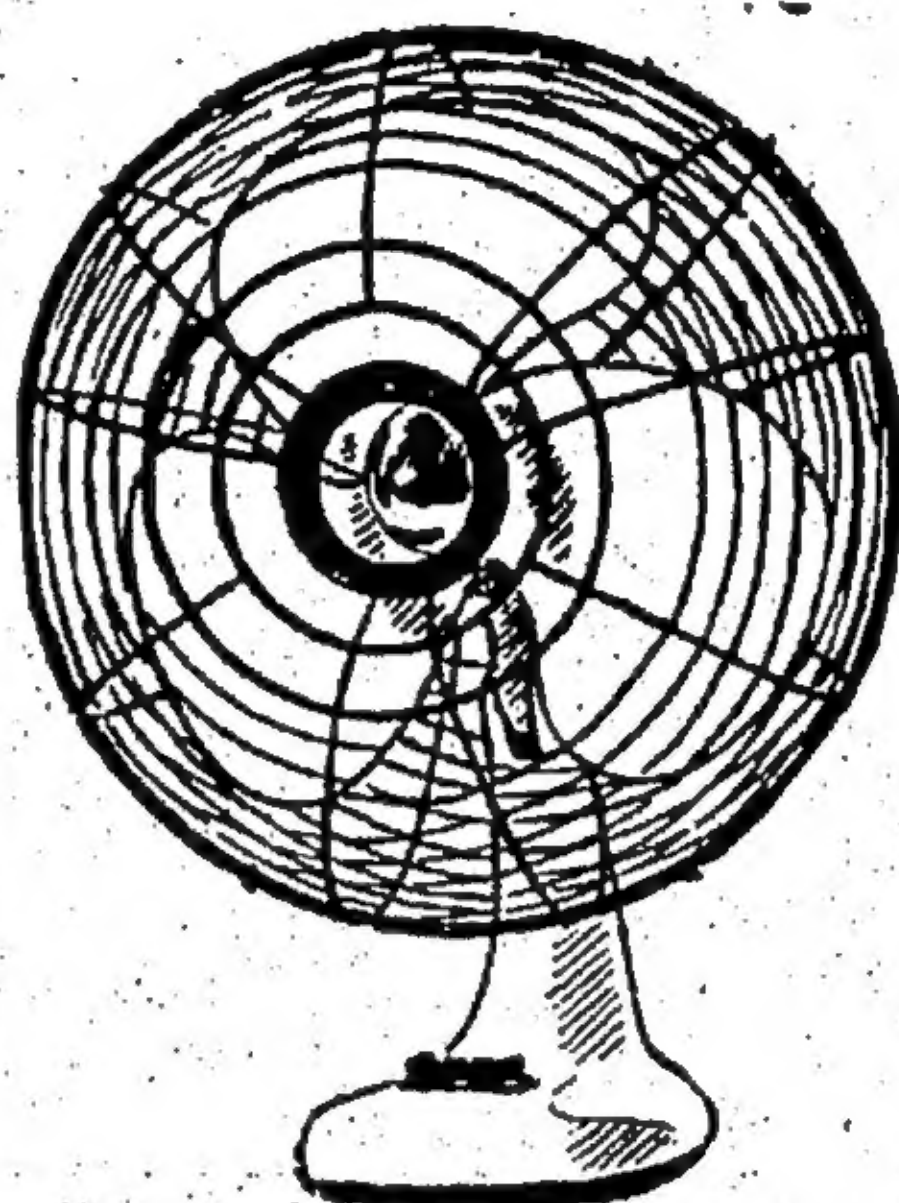
七原子粒
兩波段 7S-07



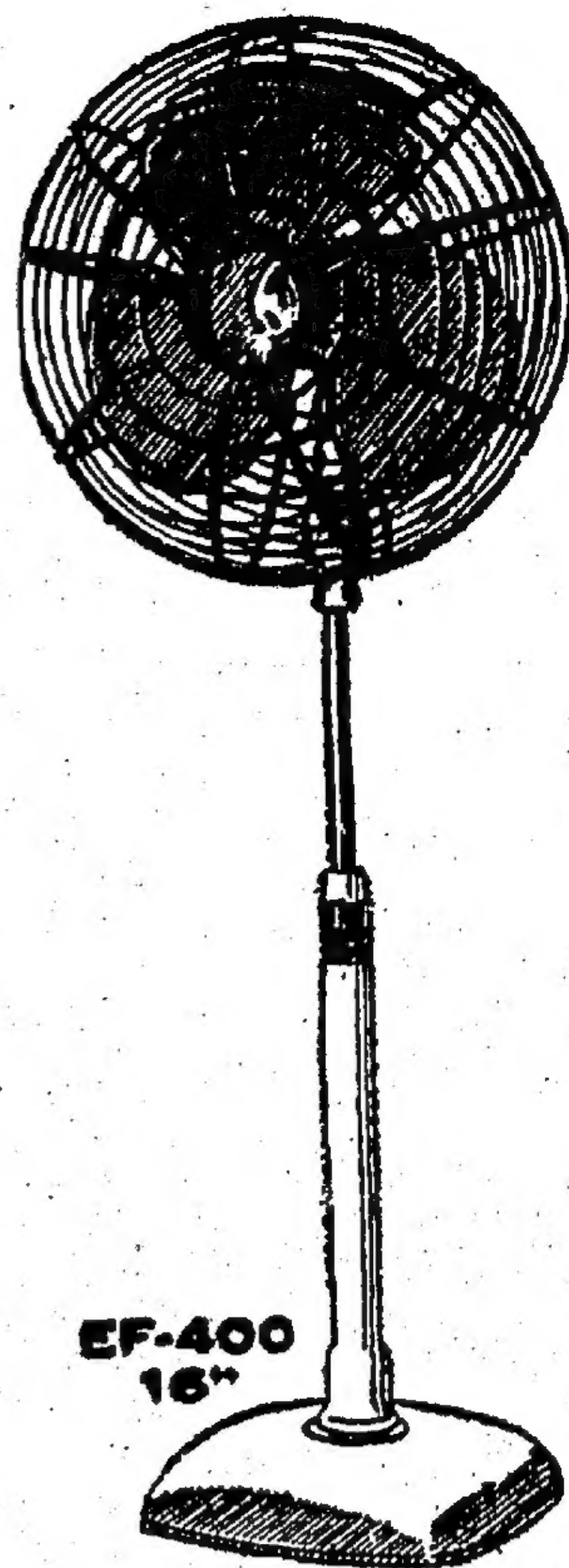
8U-280
八原子粒
三波段



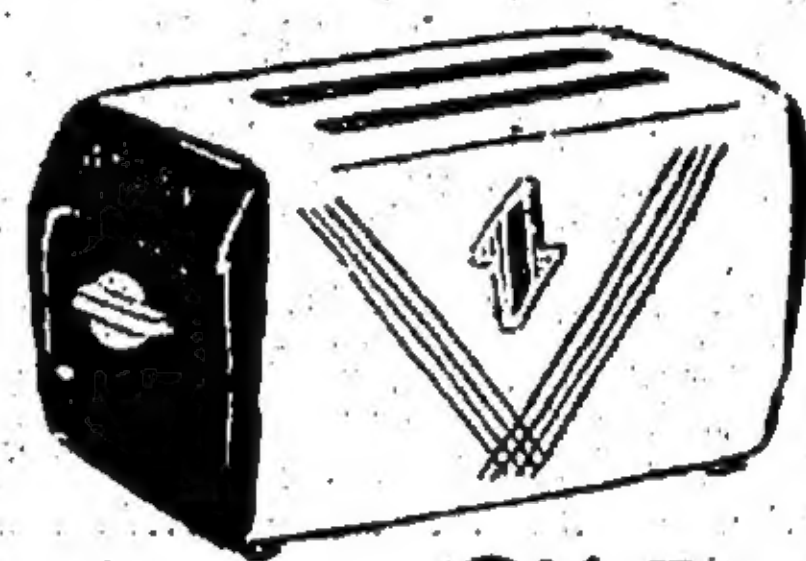
310
十二吋



EF-421A
十六吋



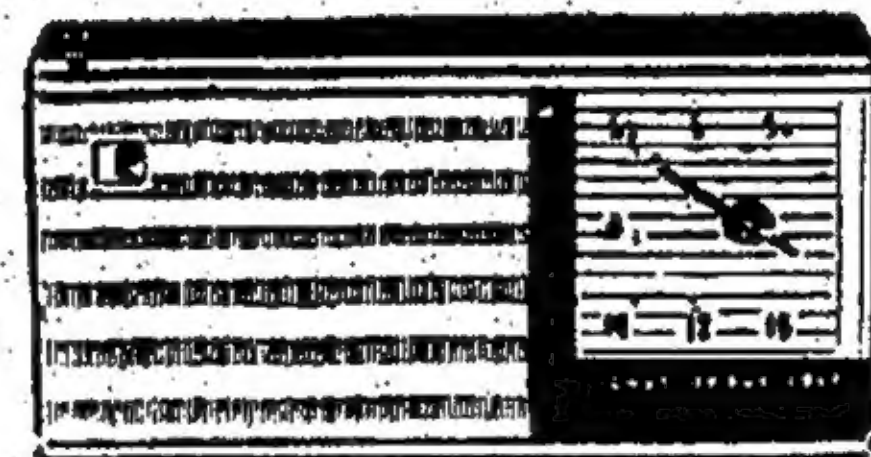
EF-400
16"



SK-71



EC-20



6C-11 用普通筆電四支

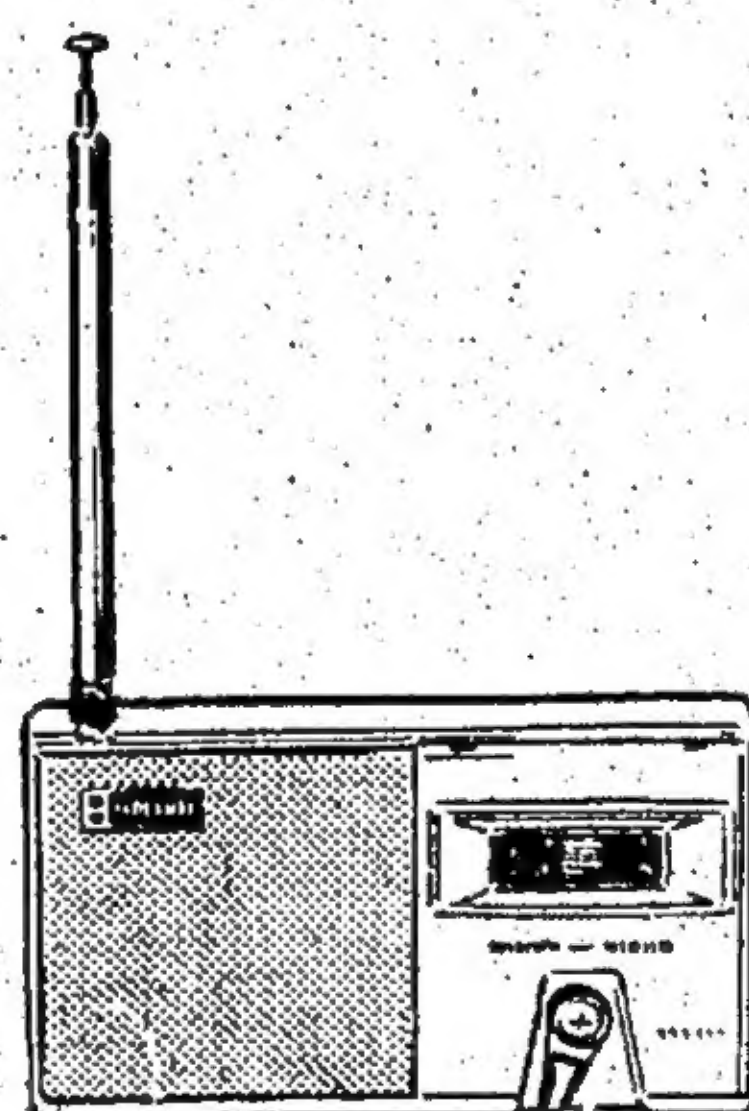
原子收音機



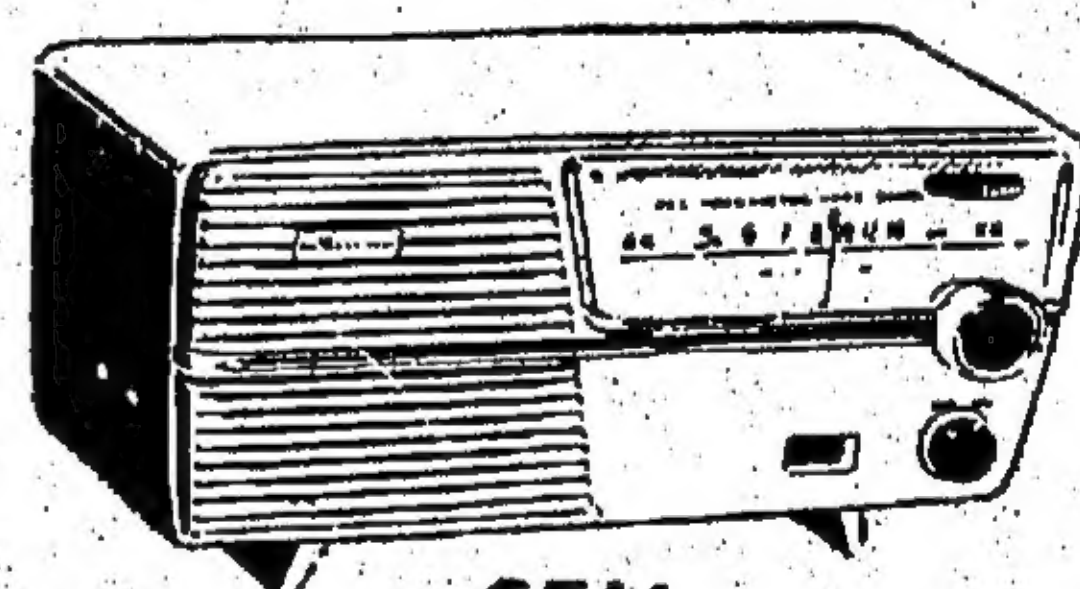
6C-17
用普通筆電四支



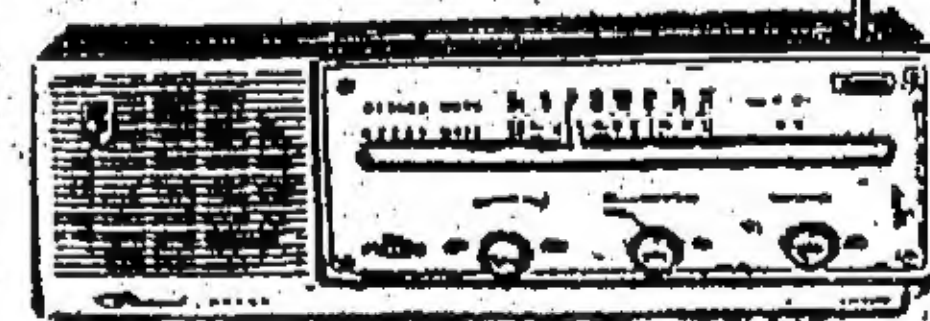
7C-16
七原子粒
永不嘶啞



MODEL 8S-P2
長短波可用普
通筆電四支

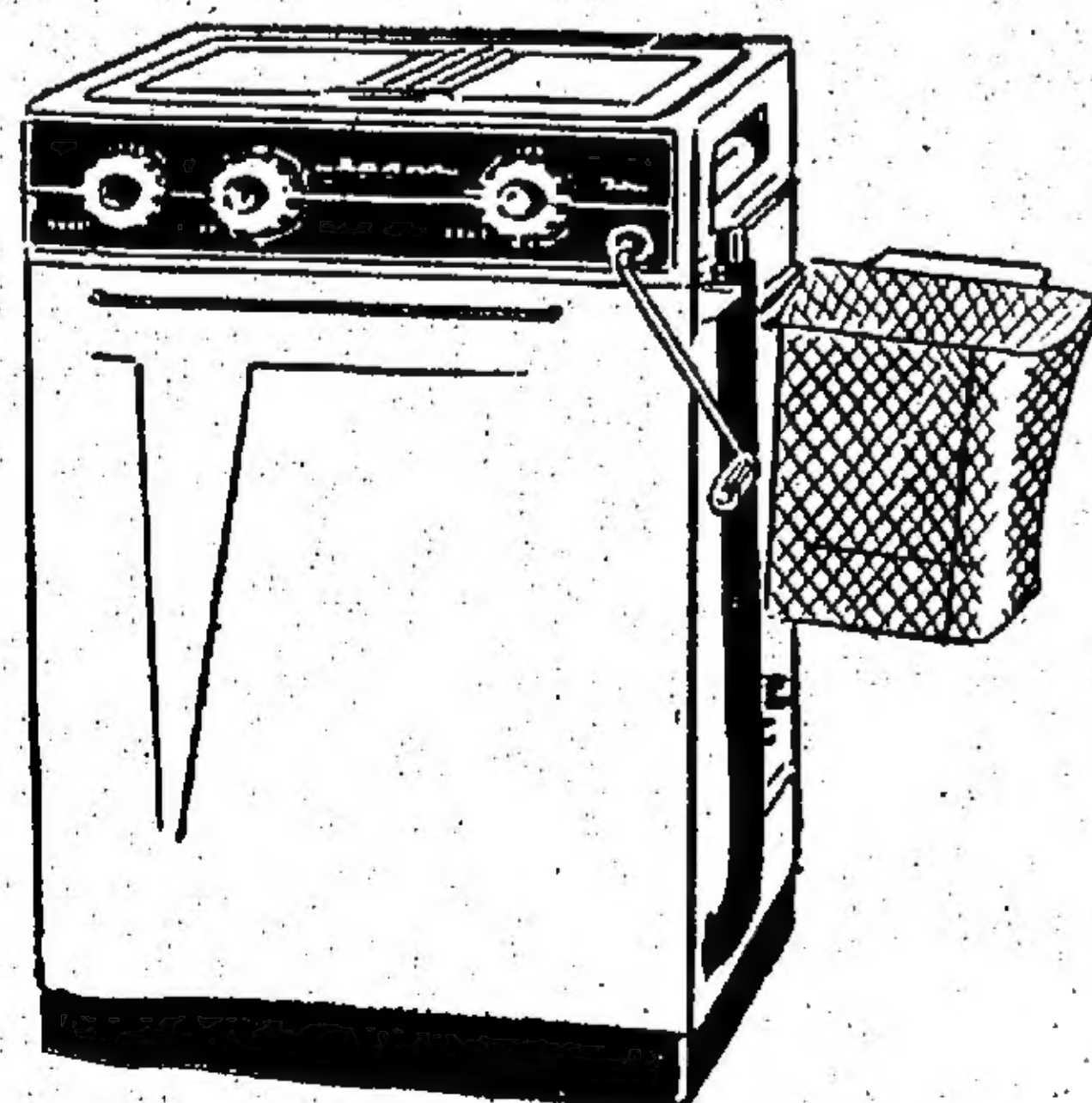


6S11
用四支電筒芯

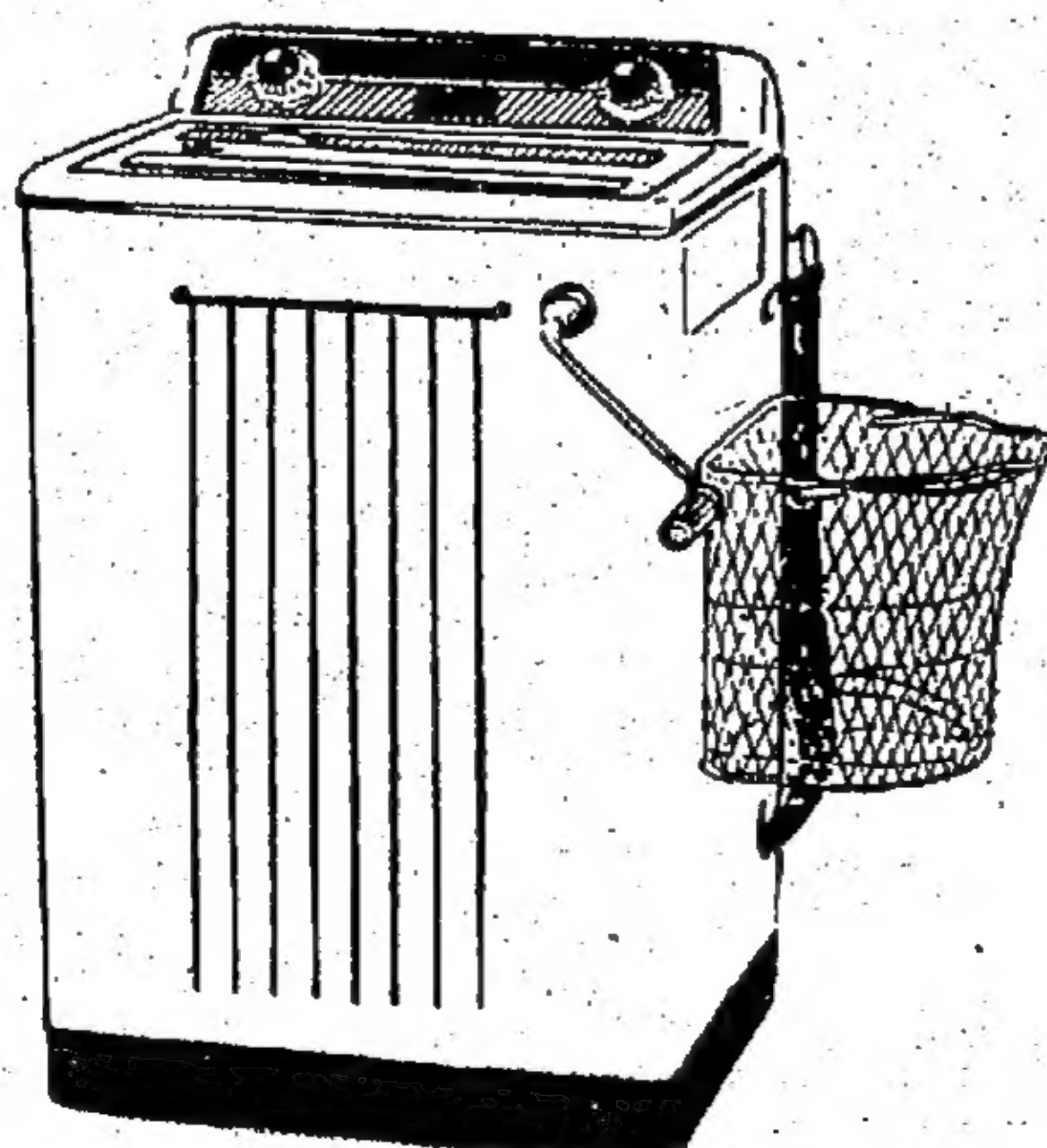


7S-23
長短波用四支電筒芯

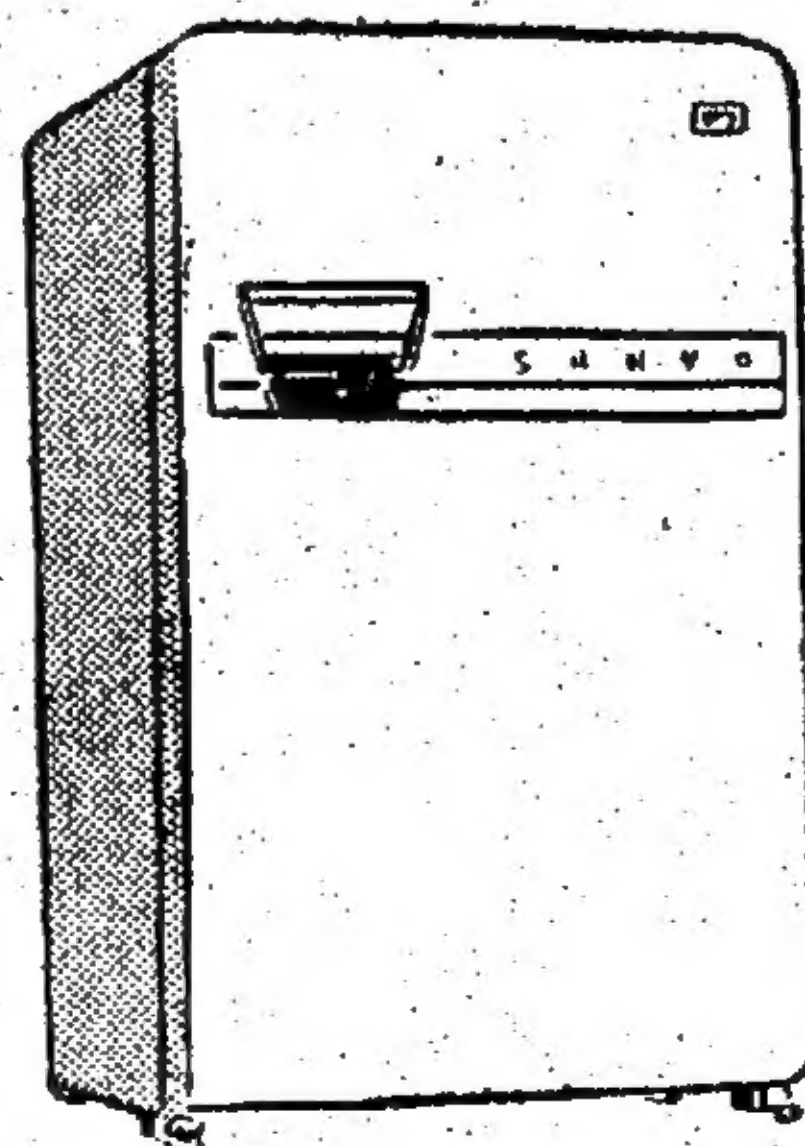
雪柜



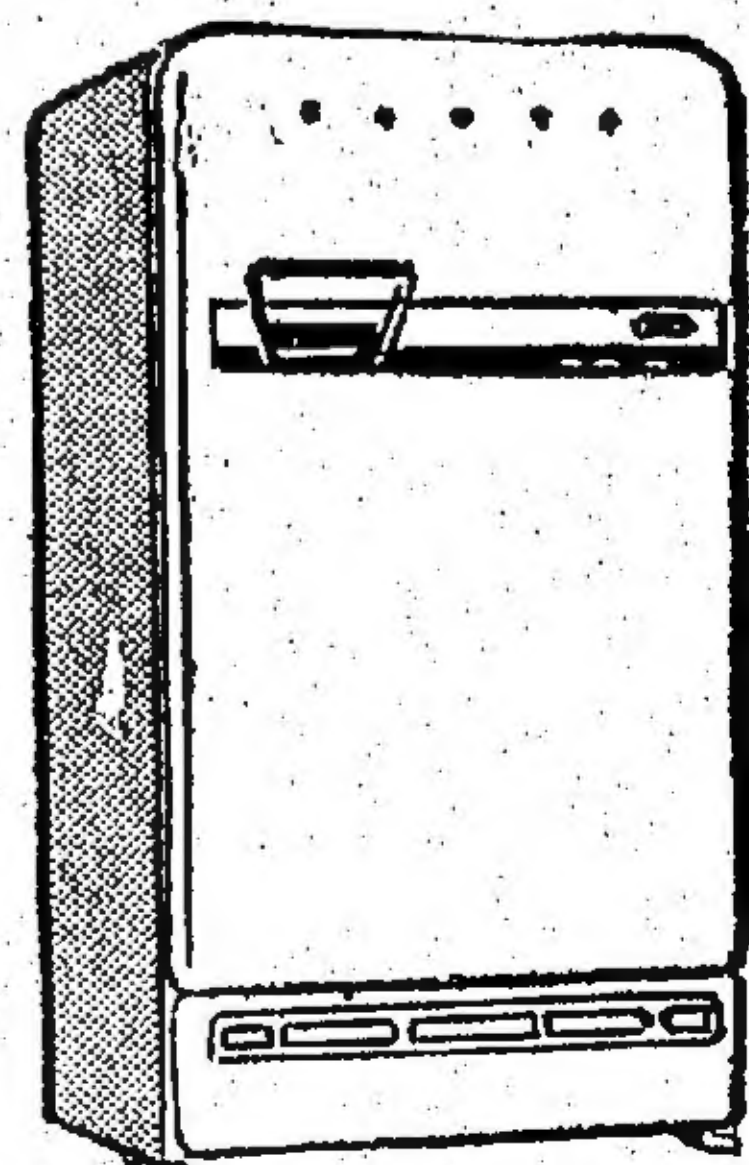
SW-60



SW-36



SR-352



SR-402

本報今日出紙三大張仍售壹毫

香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

工商日報

中華民國僑委會登記證台新字第壹式零號

THE KUNG SHEUNG
DAILY NEWS
43, Des Voeux Road, Central
HONG KONG
Cable Address: 2078
P. O. Box: 62

印承及印督
司公限有報日商工
號三十四中環德輔道中
九二六〇五五號
張大三紙出日今
電臺常辦份每
(張大一張報外埠)
號九九五零壹第報新

日本三洋電機株式會社出品

港九各大公司電器行均售

總代理 達成貿易公司 香港余道生行 610-611室 電話: 26782-31433

美國援亞效果的質疑

美國援亞效果，在過去兩年多來，事實的證明，是極其顯著的。在過去兩年多來，美國援亞效果，在過去兩年多來，事實的證明，是極其顯著的。在過去兩年多來，美國援亞效果，在過去兩年多來，事實的證明，是極其顯著的。

偽人代會與偽政協

在中共導演下開鑼

彭德懷與陳雲二人之命運如何

在此兩項會議後可能有所決定

中共召開偽政協目的

在加強對內對外統戰

中共怎樣控制大陸的青年學生

早災仍甚嚴重

南非八十個地區戒嚴

南非八十個地區戒嚴，頒佈公民軍動員命令，三萬土人行列擁向角城警察總部，官方謂捕獲百餘人中有政黨領袖。安理會討論南非事件，亞非集團將提議責案，就在會中將有劇烈爭辯。

南非八十個地區戒嚴

頒佈公民軍動員命令

三萬土人行列擁向角城警察總部

官方謂捕獲百餘人中有政黨領袖

安理會討論南非事件

亞非集團將提議責案

就在會中將有劇烈爭辯

布達佩斯創子手

法民眾歡迎老克標語

老克不贊同西方裁軍計劃

阿丹拿探訪吉田茂

西德外長先行回國

古巴一電報評論員

美國與巴西洪水災

美國與巴西洪水災，巴西水災災情慘重，損失達十萬萬美元。阿丹拿探訪吉田茂，西德外長先行回國。古巴一電報評論員，請阿根廷使館庇護。法民眾歡迎老克標語，老克不贊同西方裁軍計劃。布達佩斯創子手，就在會中將有劇烈爭辯。安理會討論南非事件，亞非集團將提議責案。三萬土人行列擁向角城警察總部，官方謂捕獲百餘人中有政黨領袖。頒佈公民軍動員命令，南非八十個地區戒嚴。

史特羅斯納記者稱，西德考慮在希臘設立空中射擊場。因此次大選不公平，美將改變對韓政策。秘密會議，內容涉及亞非中東。阿丹拿探訪吉田茂，西德外長先行回國。古巴一電報評論員，請阿根廷使館庇護。法民眾歡迎老克標語，老克不贊同西方裁軍計劃。布達佩斯創子手，就在會中將有劇烈爭辯。安理會討論南非事件，亞非集團將提議責案。三萬土人行列擁向角城警察總部，官方謂捕獲百餘人中有政黨領袖。頒佈公民軍動員命令，南非八十個地區戒嚴。

一連四方方便掃墓
有車階級須領通行證

疑係盟機炸港時未爆者

力。西、西望、仙橋路
路口，西望、仙橋路
路口，第一段馬車道
交通，禁止一切車輛
行駛，并在兩端路面
架起鐵杆，不准人車
靠近該段範圍，以保
安全。

即有自該處之便，隨
時有一輛軍車載來軍
工及一小隊，首先由
工廠之圍牆，衝出而
來，軍隊遂自行發現

柏督下週入瑪麗醫院
施行脊骨手術
繼續休養數週由白嘉時任護
院醫，以便施行脊骨手術，並將臥以數星期之休養。
殖民總部大臣曾就此准輔政司員葛時，在檳立萊爵士進行
溝溝暫。(一)

繼續休養數週由白嘉時任護士，以便施行查骨手術，並將國以數星期之休養。

【本報訊】昨（廿九）晚，地下一
跳樓身亡。
男子在山邊自縊

性質大致相同的工會理宜

同時，又應當去發動這一類的工會。

當工會要求及工作發生興趣，並更耶備考會的工作便會對於工會的言論

如果任何工會職員想擴大他的工會內樹植員工，需要指導的時機，要與工會。

裁定須要答辯

名字 絕未見黃斌其人云
◎男子黃志斌作
彼乃一工
彼認識呂池，不

港方公佈數字比美方統計爲多
自動限額引起複雜問題

限制制度
國販商之

男子在山邊自

×「數解」

色中山裝之男
該處自稱露命
姓名、身世均
鄉議局
定下

下午六時許，旺
園街四十五號一
越樓上，突然有
穿衫衫半牛仔褲
女子墜下，倒地
身受重傷斃命。

【本報訊】新界鄉議局
於下（四）月四日（星
期一），在大埔該局局址，舉
職典禮。

新界民政署長何禮
，並向全體職員致詞

他就是第一百萬名

本報記者 謝蘭是本港當紅醫生的最後一位百萬名嬰兒，他是男孖子。他的母親名盧俊儀，海南文昌人，他的母親名黃金蓮，今年卅一歲，是南文員人，但係居在越南十幾十多年。

盧女出世時，體重六磅半，半個月後長至十磅士，黑黑瘦瘦，像個特種隊長，一雙大大的眼睛，細細的小鼻子，非常逗人喜歡。

他的第二個兒子，有一個小姊妹名叫淑芳，今年已四歲零五個月，當做第二個的大仔，大約四歲半，工作極勤，入月賺餘元，非常勤苦的丁。但他父母對他的疼慈非常高興。從本報記者昨日訪問了這位謝蘭兄弟文籍，正等待她能在母親黃金蓮懷裡酣睡。

(本報記者攝攝)



出而親祭，發現該坡，到基濟友人處，
事失事，乃急代電報其友即報警邊院救治

越入港境之共區男女

候港府處理

十人中四名爲中共民
越境捉人之共方帆船由

本港警方十分重視該十九名男女，其中包括民兵四人，仍以香港防衛軍列兵身

數部扣緊，等候泄份，被本港警察部提出控訴，指其曾於一年十月一

之字樣，船身長約
十尺。

張登發十九號女

莫

香港

除逃亡之九名多屬
頭顱人外，骸十名
姓，有姓區、姓溫
姓莫者，其中四名
兵則係屬於沙咀鄉

轉致警方對彼等協
通知穿山甲暨陸及
將該十九名男女藏
司
威漆龍

有逃亡至沙橋橋抵井之五名婦人，向他鄉人表明係從華逃亡而尚有四人刻

艇上男子

失却常性
操刀斷母

上，有一男子突然失
却常性，持刀向其母
年母親追斬，幸爲旁
至

人協力將之制止，結地
果其母僅受微傷，後另
由縣中人報警，警方
除將老婦送醫院救治
外，並將該男子藏住，揭

【本報訊】據天文台，昨天發出海外航行氣偏流分佈形勢報，指出幻

由中心嚮聚大陸西
南之低氣壓而招致之降
一較「低壓槽」，向潮

風而掀起之一股活躍流
「高壓脊」，向西南時
伸而環罩菲律賓及太
達

平洋中部洋面一帶，增
華北方面氣壓亦上揚，又
，如帶關係，致華南象

昨日申請人與反對住戶之雙方之代表律師向法庭提出

申請人方面指出：上達
年至五一年間購得，每畝

1000

現只售

CE
EZIO
YMAKER
WAYNET
原價
尺碼 9 一
尺碼 10 一
每件售
每件售
恤衫原價
用樓尺碼
明雨本每

JOY
500雙CAP
HAY
100雙新到W
20件結婚衫
30件短晚裝
50件絲西服
30件布西服
20件游泳衣
20件長袖雨
20件乾濕兩
20件玻璃漆

七寶啤酒

八十年前
已享盛譽

喜慶宴會
最佳飲品

美味怡神，情趣倍增！

SAPPORO
Lager Beer

總代理：
祥泰行有限公司
電話 49693/49707

被控誤殺交通辦案 表面證據能否成立 今日下午將可裁定

被告之私家車昨駛到法庭外作証物

【本報訊】昨日下午二時，在九龍法院審理一宗誤殺案。被告為一名男子，被控於去年十二月間，在九龍某處，誤殺一名男子。案發後，被告一直潛逃，直至最近才被警方拘捕。昨日，被告的私家車被駛到法庭外，作為證物。法官在審理時，將對這輛車上的證據進行分析，以確定被告是否與案發有關。被告的律師表示，他的當事人是無辜的，並將在法庭上提出辯護。審理預計將持續數日。

女護士宿舍揭幕 新廣華醫院第二期工程完成

麥道軒主持揭幕典禮總理服務精神

【本報訊】新廣華醫院第二期工程，包括一座女護士宿舍，昨日舉行揭幕典禮。典禮由總理麥道軒主持，多位嘉賓及醫護人員出席。麥道軒在致辭時，讚揚醫護人員的服務精神，並表示新宿舍的落成，將為女護士提供更舒適的居住環境。新宿舍位於醫院後方，佔地數畝，設施齊全，包括廚房、浴室及公共活動室。預計可容納數十名女護士。揭幕典禮在歡快的氣氛中圓滿結束。

護督白嘉時 以銅製香爐兩個 贈與長洲北帝廟

今日由理民官代表奉獻

【本報訊】護督白嘉時昨日表示，他將以兩個銅製香爐，贈與長洲北帝廟。這兩個香爐是白嘉時在任職期間，由香港政府鑄造的，具有紀念意義。他認為，北帝廟是長洲的重要文化遺產，將香爐贈與廟宇，既可表達對传统文化的尊重，也可作為一份禮物，祈求長洲的繁榮與安定。奉獻儀式將於今日下午舉行，由理民官代表前往北帝廟進行。

明天愚人節 提防被愚弄

【本報訊】愚人節（April Fool's Day）將於明日（四月一日）到來。這一天，人們常會互相開玩笑，或傳播謠言。警方提醒市民，在愚人節當天，應保持冷靜，切勿輕易相信或傳播未經證實的消息，以免受到不必要的損失或誤導。同時，也應注意不要開過火的玩笑，以免傷害他人感情。

動運生衛幼婦 生衛理生述講晨今

答問識常作則上晚

【本報訊】婦孺衛生運動委員會，將於今日（三月三十一日）上午九時，在九龍某處舉行一場講座。講座將由衛生專家主講，內容包括婦孺衛生常識、常見疾病的預防及治療等。講座以粵語進行，歡迎有興趣的市民參加。此外，委員會還將於當晚舉行一場問答大會，解答市民在衛生方面的疑問。歡迎市民踴躍參加。

九龍區各種小販 明日開始換牌

編定街道指定日期換牌

【本報訊】九龍區各種小販，將於明日（三月三十一日）開始換領新牌照。換牌工作將按街道分階段進行，由區議會派員負責監督。小販需按照指定日期及地點，攜帶舊牌照前往換領。換牌期間，小販應遵守相關規定，不得在指定地點外經營。換牌工作預計將於下月完成。區議會呼籲小販配合換牌工作，以維持街道整潔及秩序。

澳門總督經港返澳 迎歡頭碼赴親督港

【本報訊】澳門總督經香港返回澳門，昨日在機場受到親友及媒體的熱烈歡迎。總督在機場表示，此次訪問香港，與多位親友及政府官員會面，就澳門與香港的關係交換意見。他感謝香港各界對澳門的支持，並表示將繼續致力於澳門的繁榮與穩定。總督隨後將返回澳門，繼續履行職責。

去年均益倉獲利破紀錄 達二百六十餘萬

提撥十分一獎與董事職工

【本報訊】均益倉有限公司昨日公佈，去年全年的獲利情況。公司表示，去年全年的獲利達二百六十餘萬元，創下歷史新高。公司主席表示，這主要得益於公司業務的穩步增長及員工的辛勤工作。為了表彰董事及員工的貢獻，公司決定將獲利的十分一撥作獎金，分發給相關人員。公司還表示，將繼續致力於業務發展，為股東創造更多價值。

後天舉行 股東年會

油蔴地小輪公司

【本報訊】油蔴地小輪公司將於後天（四月二日）舉行股東年會。年會將在公司總部舉行，屆時將有超過百名股東出席。年會的主要議程包括審閱去年的財務報告、選舉董事及監事等。公司主席表示，去年公司在業務發展及服務質量方面取得了顯著成就，感謝股東的支持。他還表示，公司將繼續努力，為股東提供更好的服務。

沙頭角醫院落成 下月七日舉行開幕

【本報訊】沙頭角醫院昨日舉行落成典禮，預計將於下月七日舉行開幕典禮。沙頭角醫院是沙頭角區的重要醫療設施，將為當地居民提供更完善的醫療服務。醫院佔地數畝，設施齊全，包括門診部、住院部及手術室等。醫院的落成，將大大緩解沙頭角地區醫療資源不足的問題。區議會表示，將繼續支持醫院的發展，為居民提供更好的醫療保障。

物人要重幫青名一 為行法非項五嫌涉

對反烈強方警被釋保請申 出解遞候等扣被

【本報訊】一名涉嫌非法行事的男子，昨日被警方扣留。該男子被控涉嫌非法行車及擾亂公共秩序。警方在接獲報案後，迅速趕到現場將該男子扣留。目前，該男子已被帶回警署接受進一步調查。警方表示，將根據調查結果，對該男子作出相應的處理。該男子的律師表示，他的當事人是無辜的，並將在法庭上提出辯護。

學神三次考牌失敗 竟在市郊搶劫大車

五項罪名判罰八十元

【本報訊】一名被稱為「學神」的男子，因三次考牌失敗，竟在市郊搶劫大車，昨日被法院判處五項罪名，罰款八十元。該男子因多次考牌失敗，對考牌失去信心，竟萌生搶劫之念。他在市郊搶劫了一輛大車，搶走現金及財物。案發後，該男子一直潛逃，直至最近才被警方拘捕。法院在審理後，認為該男子的行為嚴重違法，應予以嚴懲。法院最終判處該男子五項罪名，罰款八十元。

（本報記者攝）

（本報記者攝）

（本報記者攝）





昨督憲盃賽第一仗 華聯勝西聯

四比二戰情之刺激

【本報訊】昨日下午二時，在體育場舉行的督憲盃足球賽第一仗，由華聯隊對西聯隊。比賽結果，華聯隊以四比二獲勝。比賽過程非常激烈，雙方均有進球。華聯隊在比賽中表現出色，最終以優勢取勝。

上場華聯勝兩球

【本報訊】昨日下午二時，在體育場舉行的督憲盃足球賽第一仗，由華聯隊對西聯隊。比賽結果，華聯隊以四比二獲勝。比賽過程非常激烈，雙方均有進球。華聯隊在比賽中表現出色，最終以優勢取勝。

今日花墟足球賽

港澳警察聯隊對元朗隊

【本報訊】今日下午二時，在花墟舉行的足球賽，由港澳警察聯隊對元朗隊。比賽結果，港澳警察聯隊以二比一獲勝。比賽過程非常激烈，雙方均有進球。港澳警察聯隊在比賽中表現出色，最終以優勢取勝。

台廬山女籃隊 四分之差爭奪劇烈

【本報訊】昨日下午二時，在台廬山舉行的籃球賽，由台廬山女籃隊對廬山女籃隊。比賽結果，台廬山女籃隊以四分之差獲勝。比賽過程非常激烈，雙方均有進球。台廬山女籃隊在比賽中表現出色，最終以優勢取勝。

元朗區體育會 首屆職員選出

【本報訊】昨日下午二時，在元朗區體育會舉行的首屆職員選舉，由元朗區體育會對元朗區體育會。選舉結果，元朗區體育會以優勢獲勝。選舉過程非常激烈，雙方均有候選人。元朗區體育會在選舉中表現出色，最終以優勢獲勝。

花墟球場 增建座位

【本報訊】花墟球場，在石塘咀，現正進行增建座位工程。增建座位後，球場將可容納更多觀眾。增建座位工程預計將於近日內完成。增建座位後，球場將可容納更多觀眾。

參加中韓世運賽 韓隊陣容 正式選出

【本報訊】參加中韓世運賽的韓隊陣容，昨日已正式選出。韓隊陣容包括多名優秀運動員。韓隊陣容的選出，將有助於韓隊在比賽中取得好成績。韓隊陣容的選出，將有助於韓隊在比賽中取得好成績。

校際田徑大賽 昨十五項決賽

【本報訊】昨日下午二時，在校際田徑大賽舉行的十五項決賽，由各校田徑隊對各校田徑隊。比賽結果，各校田徑隊均有獲勝。比賽過程非常激烈，雙方均有運動員。各校田徑隊在比賽中表現出色，最終以優勢獲勝。

青閩遇門摩 賽球籃銀獎今

【本報訊】今日下午二時，在青閩舉行的籃球賽，由青閩隊對門摩隊。比賽結果，青閩隊以優勢獲勝。比賽過程非常激烈，雙方均有進球。青閩隊在比賽中表現出色，最終以優勢獲勝。

天明大戲院

映上天下 映上天下 映上天下

神之偉女表 神之偉女表 神之偉女表

情至性至。淚有血有。心攻魄攻。孝教慈教

花姊妹情深

隆興姜 三曾阮 聲鶴黃 山盧 曲作著原 森志陳 片製

演出大 馬輝兆阮 安日半 女鳳鳳 郎劍龍 雲雲雲 紅一伶

折心人使。泣感人使。腸斷人使。徊低人使。愛之類人。義之姊妹。情之婦夫。恩之子母。

粵劇大戲院

演場三晚後日後晚明

劇喜大甲大袍大鬧熱皇堂編劇。一潘演續正點八今

夜戲券價：由 元七至元六

大封相

先演六國

大封相 大封相 大封相

越南新外匯將批出

港貨去銷可望好轉

申請外匯手續明日實施

【本報訊】越南政府已決定，由明日（十四日）起，將外匯批出，以資港貨去銷。據悉，越南政府目前正積極籌措外匯，以資港貨去銷。並決定，由明日（十四日）起，將外匯批出，以資港貨去銷。並決定，由明日（十四日）起，將外匯批出，以資港貨去銷。

本港金融行情表	
民國四十九年三月三十日	
九四五五金	251.625
市面高低	251.750
開收最高	251.750
開收最低	251.625
美金行情	5.7225
市面高低	5.72375
開收最高	5.725
開收最低	5.72125
宋	1.69375
市面高低	1.69125
開收最高	1.69375
開收最低	1.69125
美	5.7425
市面高低	5.74
開收最高	5.7425
開收最低	5.73125
通	5.73
市面高低	5.73
開收最高	5.73
開收最低	5.73

股票交投冷落

局部價激昇

油麻地小輪昇八元

【本報訊】昨日股市交投冷落，局部價激昇。油麻地小輪昇八元，由一百一十元升至一百一十八元。此外，其他股票價格亦有波動，但整體交投量較低。

本港米市呆定

來盤亦無變化

外圍來盤報漲

【本報訊】本港米市昨日呆定，來盤亦無變化。外圍來盤報漲，但本港米價維持穩定。市場上米價波動不大，交易清淡。

外圍來盤報漲

鋼鐵市況轉醒

外國買家鋼板百餘噸

【本報訊】外圍來盤報漲，鋼鐵市況轉醒。外國買家鋼板百餘噸，市場上鋼板價格有所回升。鋼鐵市場氣氛轉為活躍。

台灣產紙復常態

輸港數量仍不多

經常以板紙二號紙紙較活躍

【本報訊】台灣產紙復常態，輸港數量仍不多。經常以板紙二號紙紙較活躍，市場上板紙二號紙交易較多。

外圍糖市雖閃縮

本港行情無變化

台特砂已接近成本市轉穩

【本報訊】外圍糖市雖閃縮，本港行情無變化。台特砂已接近成本市轉穩，市場上糖價維持穩定。

加瑞外匯牌價

昨均調整改低

美鈔價軟順

【本報訊】加瑞外匯牌價，昨均調整改低。美鈔價軟順，市場上外匯價格有所調整。

宋紙亦報跌

K金市況尚能握金

棉紗市況

【本報訊】宋紙亦報跌，K金市況尚能握金。棉紗市況，市場上宋紙價格有所下跌，K金市況尚好。

美鈔價軟順

宋紙亦報跌

K金市況尚能握金

【本報訊】美鈔價軟順，宋紙亦報跌。K金市況尚能握金，市場上美鈔價格有所軟順。

美國製最新雙重濾咀

彩虹香煙

醇香美妙絕非任何濾咀煙可及！



彩虹濾咀上的白圈，是其特出的標誌！

雙重濾咀的效能：

1. 下層配有唯一的木炭濾咀，可以確保原有煙味醇和。
2. 上層另加上高貴潔白濾咀，二者配合，使煙味更醇香馥郁，的確與別不同。



每包仍售一元一毫

© 1954 By The American Tobacco Company

京華

最後一天 機會失失 勿失良機

東征

文華七片 影電合華新

華京

獻映天 濫池

怡和洋行代理貨輪

四月三日抵港 四月四日開往

東美二日到埠 四月四日開往

各地來往 空中來往

渣打公司貨輪

四月二日抵埠 四月三日開往

萬華城萬隆兩輪三日到埠赴華北

交通版

香港航空線

明日正式啓航

招徠報界旅業明星遊日

四月二日開往美國

巴拿馬九日到埠

今日參觀總統輪

定期飛東京

參加電影節

截信時間

明(星期日)

往來各埠

往來各埠

往來各埠

往來各埠

往來各埠

往來各埠

往來各埠

出口輪船預告

船名	往	開	公司
BENLOYAL	往香港	一日	太古
ASAHI MARU	往上海	一日	招商局
TAIPING	往香港	一日	太古
MEITOKU MARU	往上海	一日	招商局
OSARDA	往香港	一日	太古
KOREAN BEAR	往上海	一日	招商局
ZUIYO MARU	往香港	一日	太古
DONVERETT	往上海	一日	招商局
PRES. WILSON	往香港	一日	太古
CITY OF COVENTRY	往上海	一日	招商局
PANAMA MARU	往香港	一日	太古
VERNBANK	往上海	一日	招商局
HEW SANG	往香港	一日	太古
HUNAN	往上海	一日	招商局
PRES. ARTHUR	往香港	一日	太古
VAN DER HAGEN	往上海	一日	招商局
EASTERN SAGA	往香港	一日	太古
MACHAON	往上海	一日	招商局
JOHANNES MSK	往香港	一日	太古
LA PLATA MARU	往上海	一日	招商局
HALLVARD	往香港	一日	太古
GROOTEKERK	往上海	一日	招商局
SZECHUEN	往香港	一日	太古
C. E. DANT	往上海	一日	招商局
CAMBODGE	往香港	一日	太古
CHASTINE MSK	往上海	一日	招商局
MINIKOI	往香港	一日	太古
HALLDOR	往上海	一日	招商局
EASTERN MAID	往香港	一日	太古
TOURNAI	往上海	一日	招商局
MIRYU MARU	往香港	一日	太古
BENAVON	往上海	一日	招商局
VAN WAERWYCK	往香港	一日	太古
VAN CLOON	往上海	一日	招商局
URLANA	往香港	一日	太古
CITOS	往上海	一日	招商局
WERRASTEIN	往香港	一日	太古
TRICOLOR	往上海	一日	招商局
CHOY SANG	往香港	一日	太古
DONA OURANIA	往上海	一日	招商局
NELLORE	往香港	一日	太古
ASO MARU	往上海	一日	招商局
BASRA	往香港	一日	太古
ANNA BAKKE	往上海	一日	招商局
QUEENSVILLE	往香港	一日	太古
SHIZUOKA MARU	往上海	一日	招商局
SETTSU MARU	往香港	一日	太古
TJILUWAH	往上海	一日	招商局
CHEJU	往香港	一日	太古
PRES. COOLIDGE	往上海	一日	招商局
PATROCLUS	往香港	一日	太古
MANILA MARU	往上海	一日	招商局
NIKKYU MARU	往香港	一日	太古
BRECONSHIRE	往上海	一日	招商局
SIRDHANA	往香港	一日	太古
MAORI	往上海	一日	招商局
POHANG	往香港	一日	太古
YOHOW	往上海	一日	招商局
CHEFOO	往香港	一日	太古
POYANG	往上海	一日	招商局
HAVELSTEIN	往香港	一日	太古
BROOKLYN HEIGHTS	往上海	一日	招商局
HAI HING	往香港	一日	太古
ZAANKERK	往上海	一日	招商局
MIKAWA MARU	往香港	一日	太古
HAMBURG MARU	往上海	一日	招商局
COROMANDEL	往香港	一日	太古
PIONEER MAIN	往上海	一日	招商局
CORFU	往香港	一日	太古
AKAKURASAN MARU	往上海	一日	招商局
TATSUKUNI MARU	往香港	一日	太古
VENTURA	往上海	一日	招商局
LETITIA LYKES	往香港	一日	太古
ASAKASAN MARU	往上海	一日	招商局
HONOLULU MARU	往香港	一日	太古
TJITANGI	往上海	一日	招商局
TJITARUM	往香港	一日	太古
STR. MOZAMBIQUE	往上海	一日	招商局
WAIBALONG	往香港	一日	太古
NARASAN MARU	往上海	一日	招商局
TOKYO MARU	往香港	一日	太古
ST. EDMUND	往上海	一日	招商局
LARS MSK	往香港	一日	太古
GOLDEN BEAR	往上海	一日	招商局
FUKIEN	往香港	一日	太古
KAMIKAWA MARU	往上海	一日	招商局
HOKKAI MARU	往香港	一日	太古
MOGAMISAN MARU	往上海	一日	招商局
RAS MSK	往香港	一日	太古

入口輪船預告

船名	由	到	公司
PRES. ARTHUR	由香港	一日	太古
PANAMA MARU	由上海	一日	招商局
HALLVARD	由香港	一日	太古
HALLDOR	由上海	一日	招商局
EASTERN MAID	由香港	一日	太古
SZECHUEN	由上海	一日	招商局
GROOTEKERK	由香港	一日	太古
CAMBODGE	由上海	一日	招商局
CHASTINE MSK	由香港	一日	太古
HOP SANG	由上海	一日	招商局
MINIKOI	由香港	一日	太古
CHOY SANG	由上海	一日	招商局
VAN WAERWYCK	由香港	一日	太古
VAN CLOON	由上海	一日	招商局
URLANA	由香港	一日	太古
CITOS	由上海	一日	招商局
WERRASTEIN	由香港	一日	太古
TRICOLOR	由上海	一日	招商局
URLANA	由香港	一日	太古
CHEFOO	由上海	一日	招商局
CORFU	由香港	一日	太古
WERRASTEIN	由上海	一日	招商局
CITOS	由香港	一日	太古
YOHOW	由上海	一日	招商局
POYANG	由香港	一日	太古
DONA OURANIA	由上海	一日	招商局
NELLORE	由香港	一日	太古
BASRA	由上海	一日	招商局
QUEENSVILLE	由香港	一日	太古
ANNA BAKKE	由上海	一日	招商局
SHIZUOKA MARU	由香港	一日	太古
SETTSU MARU	由上海	一日	招商局
TJILUWAH	由香港	一日	太古
CHEJU	由上海	一日	招商局
PRES. COOLIDGE	由香港	一日	太古
PATROCLUS	由上海	一日	招商局
MANILA MARU	由香港	一日	太古
NIKKYU MARU	由上海	一日	招商局
BRECONSHIRE	由香港	一日	太古
SIRDHANA	由上海	一日	招商局
MAORI	由香港	一日	太古
POHANG	由上海	一日	招商局
YOHOW	由香港	一日	太古
CHEFOO	由上海	一日	招商局
POYANG	由香港	一日	太古
HAVELSTEIN	由上海	一日	招商局
BROOKLYN HEIGHTS	由香港	一日	太古
HAI HING	由上海	一日	招商局
ZAANKERK	由香港	一日	太古
MIKAWA MARU	由上海	一日	招商局
HAMBURG MARU	由香港	一日	太古
COROMANDEL	由上海	一日	招商局
PIONEER MAIN	由香港	一日	太古
CORFU	由上海	一日	招商局
AKAKURASAN MARU	由香港	一日	太古
TATSUKUNI MARU	由上海	一日	招商局
VENTURA	由香港	一日	太古
LETITIA LYKES	由上海	一日	招商局
ASAKASAN MARU	由香港	一日	太古
HONOLULU MARU	由上海	一日	招商局
TJITANGI	由香港	一日	太古
TJITARUM	由上海	一日	招商局
STR. MOZAMBIQUE	由香港	一日	太古
WAIBALONG	由上海	一日	招商局
NARASAN MARU	由香港	一日	太古
TOKYO MARU	由上海	一日	招商局
ST. EDMUND	由香港	一日	太古
LARS MSK	由上海	一日	招商局
GOLDEN BEAR	由香港	一日	太古
FUKIEN	由上海	一日	招商局
KAMIKAWA MARU	由香港	一日	太古
HOKKAI MARU	由上海	一日	招商局
MOGAMISAN MARU	由香港	一日	太古
RAS MSK	由上海	一日	招商局

今日出入口輪船

船名	往	開	公司
JAPAN	往香港	上午十時	太古
KOREAN BEAR	往上海	上午十一時	招商局
ZUIYO MARU	往香港	上午十二時	太古
ASAHI MARU	往上海	下午一時	招商局
FERNBANK	往香港	下午二時	太古
VAN DER HAGEN	往上海	下午三時	招商局
DONVERETT	往香港	下午四時	太古
MEITOKU MARU	往上海	下午五時	招商局
PRES. WILSON	往香港	下午六時	太古
LA PLATA MARU	往上海	下午七時	招商局
BENAVON	往香港	下午八時	太古

船名	由	到	公司
VAN NECK	由香港	上午十時	太古
SUISEI MARU	由上海	上午十一時	招商局
BEIRA	由香港	上午十二時	太古
DIOMED	由上海	下午一時	招商局
DALHEM	由香港	下午二時	太古
WAIWERANG	由上海	下午三時	招商局

今日來往班機

到港班機	由何處來	到港時間
太古	香港	上午十時
招商局	上海	上午十一時
太古	香港	上午十二時
招商局	上海	下午一時
太古	香港	下午二時
招商局	上海	下午三時
太古	香港	下午四時
招商局	上海	下午五時
太古	香港	下午六時
招商局	上海	下午七時
太古	香港	下午八時
招商局	上海	下午九時

明日來往班機

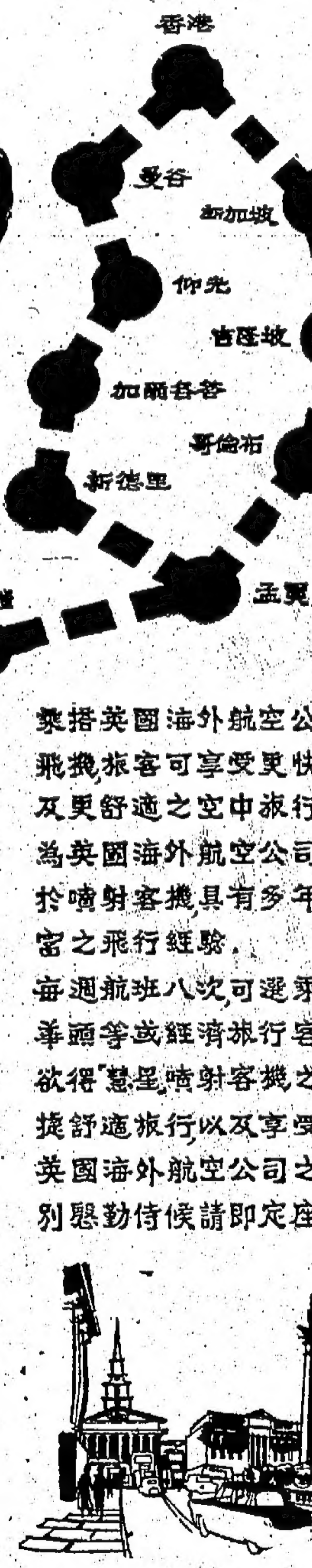
到港班機	由何處來	到港時間
太古	香港	上午十時
招商局	上海	上午十一時
太古	香港	上午十二時
招商局	上海	下午一時
太古	香港	下午二時
招商局	上海	下午三時
太古	香港	下午四時
招商局	上海	下午五時
太古	香港	下午六時
招商局	上海	下午七時
太古	香港	下午八時
招商局	上海	下午九時

英國海外航空公司

香港倫敦間

每週有噴射客機航班八次!

快捷舒適之「彗星」噴射客機遍達下列各地:



請向各大旅行社或
怡和有限公司航空部 接洽
電話: 三五一一一(全日廿四小時服務)

B.O.A.C

世界噴射客機之領袖

BRITISH-OVERSEAS AIRWAYS CORPORATION

行洋順和

往	開	公司
皇后威利	四月二日	順和
天馬利	四月三日	順和
高拿拿	四月四日	順和
多往	四月五日	順和
往日本	四月六日	順和

公輪華印

往	開	公司
東英	四月二日	華印
東生	四月三日	華印
東美	四月四日	華印
東直	四月五日	華印
東斗	四月六日	華印

M.M. 直客新

往	開	公司
小呂宋	四月二日	M.M.
西貢	四月三日	M.M.
馬尼拉	四月四日	M.M.
香港	四月五日	M.M.
上海	四月六日	M.M.

法國郵船公司

往	開	公司
法國	四月二日	法國郵船
英國	四月三日	法國郵船
德國	四月四日	法國郵船
荷蘭	四月五日	法國郵船
比利時	四月六日	法國郵船